



Massachusetts Department of Public Health
Division of Tuberculosis Prevention and Control
(Массачусетский департамент здравоохранения. Отделение профилактики и борьбы с туберкулезом)

Туберкулез

Что такое туберкулез (ТБ)?

ТБ – это инфекция или заболевание, вызванное бактерией, которую вы вдыхаете в легкие. Существует две формы ТБ: ТБ инфекция и ТБ заболевание.

Что такое ТБ инфекция?

ТБ инфекция – это форма туберкулеза, при которой в вашем организме живет малое количество туберкулезных бактерий, но они не причиняют вам вреда, т.к. ваша иммунная система не дает им вызывать какие-либо проблемы. Вы чувствуете себя нормально, вы не больны и не можете никого заразить туберкулезными бактериями. Если у вас есть ТБ инфекция и ваша иммунная система ослабеет, ТБ инфекция может развиться в ТБ заболевание. ТБ инфекция иногда называется «бездействующим» или «дремлющим» ТБ.

Что такое ТБ заболевание?

ТБ заболевание – это форма туберкулеза, при которой в вашем организме живет большое количество туберкулезных бактерий, и бактерии причиняют вам вред. Обычно вы чувствуете себя больными, и чаще всего можете распространять туберкулезные бактерии, заражая других. ТБ заболевание может быть найдено в любой части вашего организма, но, как правило, оно поражает ваши легкие. Наиболее распространенные симптомы ТБ заболевания – это кашель, высокая температура, потеря аппетита, потеря веса, слабость, ночной пот и чувство сильной усталости.

Существует ли анализ на ТБ инфекцию?

Да. Вы можете сдать анализ на ТБ инфекцию через вашего врача, медсестру или медицинский центр. После того как вы сдадите анализ, не забудьте, что вы **должны** прийти к вашему врачу, медсестре или в медицинский центр через 2 или 3 дня, чтобы узнать результат анализа. Если вы придете после 3-х дней, вам, вероятно, придется вторично сдать анализ. Если результат вашего анализа положительный, это значит, что у вас есть ТБ бактерии, и ваш врач может назначить рентген грудной клетки, чтобы убедиться, что у вас нет ТБ заболевания. Кроме того, существует новый анализ крови на ТБ инфекцию. Вы можете спросить об этом вашего врача или медсестру.

Можно ли вылечить ТБ инфекцию?

Да. Если у вас есть ТБ инфекция, вам могут дать лекарство для того, чтобы ТБ инфекция не перешла в ТБ заболевание. Вы будете принимать это лекарство в течение 6-9 месяцев.

Можно ли вылечить ТБ заболевание?

Да. Если у вас ТБ заболевание, вы будете принимать несколько лекарств от ТБ в течение 6-9 месяцев, чтобы вылечить ТБ заболевание.

Как передаются ТБ бактерии другим людям?

ТБ бактерии передаются другим людям, когда человек, у которого ТБ заболевание легких, кашляет или чихает, выпуская ТБ бактерии в воздух. Люди, которые живут, работают или проводят много времени с этим человеком, могут вдохнуть ТБ бактерии и заразиться.

Можно ли заразиться ТБ, касаясь руками пищи?

Нет. ТБ бактерии передаются от человека к человеку только по воздуху. Вы не можете заразиться ТБ бактериями, касаясь руками пищи или других предметов.

Что такое ТБ заболевание, неподдающееся лечению лекарством?

Неподдающееся лечению лекарством ТБ заболевание вызывается ТБ бактериями, которые невозможно убить обычными лекарствами против ТБ. Если у вас неподдающееся лечению лекарством ТБ заболевание, возможно, вам придется принимать несколько лекарств против ТБ минимум 12 месяцев. У вас может развиться ТБ заболевание, неподдающееся лечению лекарством, если вы не будете принимать лекарство против ТБ в соответствии с предписанием, или если вы прекратите прием лекарств до окончания лечения. Ваш врач скажет вам, когда следует прекратить прием предписанного вам лекарства против ТБ.

Что такое БЦЖ?

БЦЖ – это прививка против ТБ, которую делают в странах, где распространен ТБ. Она может помочь предотвратить ТБ заболевание у младенцев и маленьких детей. В лучшем случае БЦЖ защитит детей на срок от 5 до 10 лет, а иногда оно и вовсе не защищает от ТБ. Она редко применяется в Соединенных Штатах, потому что люди, которым сделали БЦЖ, могут также получить ТБ инфекцию, а многие даже ТБ заболевание. Люди, которым делали БЦЖ более 10 лет назад и у которых сейчас положительная реакция на ТБ, скорее всего имеют ТБ инфекцию.

За дополнительной информацией о ТБ обращайтесь в ваш городской отдел здравоохранения или отделение профилактики и борьбы с туберкулезом Массачусетского департамента здравоохранения по телефону (617) 983-6970 или на <http://www.state.ma.us/dph/cdc/tb/index.htm>.